



中國香港足球總會守門員教練證書課程 [2]
HKFA Goalkeeping Coaching Certificate Course [2]

《報名須知 GENERAL INFORMATION》

日期: Date:	2023 年 8 月 1 日至 2023 年 8 月 31 日 1 st August 2023 – 31 st August 2023
時間: Time	請參閱時間表 Please refer to the timetable
地點: Venue:	賽馬會香港足球總會足球訓練中心 Jockey Club HKFA Football Training Centre
名額: Maximum No.:	32 人 32 Persons
內容: Contents:	1) 教練理論 Coaching Theory 2) 教練實習 Coaching Practice
評核: Assessments:	1) 筆試 1 次 1 Written Examinations 2) 球例考試 1 次 1 Laws of the Game Examinations 3) 教練實習考試 2 次 2 Practical Coaching Examinations 4) 40 小時教練日誌 Coaching logbook (40 Hours)
教授語言: Medium of Instruction:	粵語 Cantonese
報名資格: Application Requirements:	1) <u>持有香港足球總會 D 級教練證書或以上之註冊教練,及曾參加以往舉辦之香港足球總會守門員訓練員課程</u> Holders of the <u>HKFA “D” Coaching Certificate</u> or above Registered Coaches, and “HKFA GK Trainer” 2) 身體體能狀況良好 Physically Fit 3) 操流利中英文及書寫 Fluent spoken and written Chinese & English 4) 願意投入教練工作 Committed in Coaching
課程費用: Course Fee:	港幣 \$ 5,200.00 元正 (費用包括運動裝備: 套裝一套, 球衣、球褲、球襪兩套及有領上衣一件) HKD \$ 5,200.00 (Fee Include: 1 set of tracksuit, 2 sets of jersey, shorts, socks and 1 polo shirt) *尺碼表請查看附件一 * Please refer to Appendix 1 for the size chart
報名日期: Application Period:	2023 年 7 月 10 日上午 10 時正至 7 月 14 日下午 6 時正 7 月 10 日上午 10 時正開始接受網上報名 10 th – 14 th July 2023 Application open online at 10:00a.m. on 10/7/2023 and close at 18:00p.m. on 14/7/2023.

註: 『中國香港足球總會守門員教練證書課程』的資格現正向亞洲足協申請認證

Remarks: (The qualification of “HKFA Goalkeeping Coaching Certificate Course” is applying to AFC Coaching Convention”)



備註 Remarks :

- 1) 請於報名日期期間登入網上教練系統報名 (教練**必須註冊**方能登入教練系統) <http://coach.hkfa.com>
Please login to the Online Coach System to apply (Coaches **MUST** register in order to login) <http://coach.hkfa.com>
- 2) 課程費用需於確認取錄後三天內繳付，繳費方法如下：
Course fee **MUST** be paid within three days from acceptance, payment can be made by:
 - a. 信用卡 – 透過教練系統以信用卡支付 **或**
Credit Card – through the Online Coach System **OR**
 - b. 支票 – 郵寄(地址：九龍何文田佛光街 55 號)或親身到本會遞交**劃線支票** (抬頭寫“**THE FOOTBALL ASSOCIATION OF HONG KONG, CHINA LIMITED**”)。*如支票未能兌現，本會將收取港幣\$100 之行政費用。
Crossed Cheque – by post or in person (payable to “**THE FOOTBALL ASSOCIATION OF HONG KONG, CHINA LIMITED**”). *Please be advised that any cheque payment that has been rejected will incur an addition HK\$100 administrative charge.
- 3) 報名所需文件 Documents Required :
 - a. 身份證副本或護照 (郵寄**或**電郵至本會 coach@hkfa.com)
Copy of HK I.D or Passport (Mail **OR** E-mail to coach@hkfa.com)
 - b. **教練經驗及球員經驗 (請教練於網上教練系統自行更新)**
Coaching & playing experience (Please Update on the Online Coach System by your self)
 - c. 香港超級聯賽球會**推薦信**正本及球員、教練或職員**註冊證明文件**副本
Hong Kong Premier League club recommendation letter and registration proof copy.
- 4) 本會技術發展部將審核申請並根據《評選方法》挑選 32 名學員，有關結果將經網上教練系統通知所有申請者。
The HKFA Technical Development Department will select the final 32 candidates according to the “Selection Criteria”. The results of the selection will be notified through the Online Coach System.
- 5) 若申請人所持報名資料不足或支票不能在預定日期兌現，本會有權將其申請當作棄權論而不會再作任何通知。
If applicant cannot provide sufficient documents or valid cheque within the application period, the HKFA reserves the authority to reject the application without prior notice.
- 6) 報名一經接納，費用概不發還。
Course fee paid is non-refundable upon the completion of application procedures.
- 7) **學員必須出席所有的課堂。**
It is expected that students will attend ALL sessions.
- 8) 如學員於理論考試中未能取得合格，需接受本會安排之補考並繳交行政費。第一次補考費用為港幣\$200，如未能合格者，第二次補考費用為港幣\$500，兩次補考而未能合格者需重新報讀課程。每次實習考核補考費用為港幣\$800。
If students failed the theory exam, administrative fee of supplementary exam is HK\$200. Administrative fee of 2nd supplementary exam is HK\$500. For supplementary exam of practical assessment, the administrative fee is HK\$800.
- 9) 合格之學員，必須於本會發出成績後之 24 個月內，獲取 40 小時之實習教授經驗並提交實習教案，方可獲發證書。若學員未能於指定時間內完成實習，可以書面申請，經本會審批後而被接納之申請者將可獲不多於 6 個月之寬限期。
Upon receipt of the course result, the passed participant will have to gain a total of 60 hours practical coaching experience and hand-in coaching logbook within two years before a Certificate can be awarded. Should any participant needs to extend the practical period; he/she has to submit a written notice to the HKFA for approval. The maximum period of extension is 6 months.
- 10) 參加者必需自行購買意外保險。
All participants must arrange their own personal accident insurance.
- 11) 主辦機構保留修改章程的權利，參加者不得異議。
The organizer reserves the right of making any amendment in the course and the decision should be final.



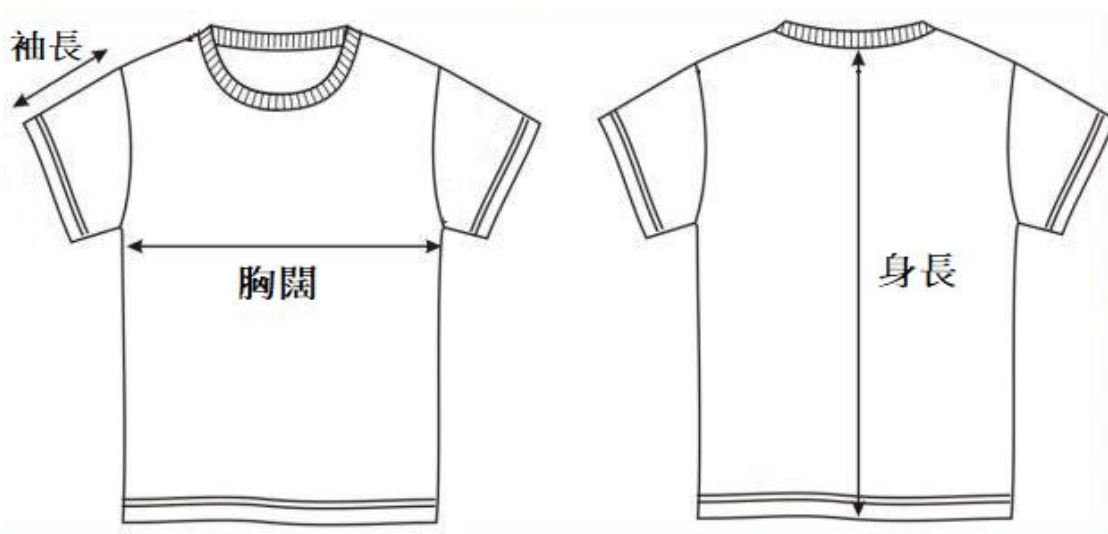
附件一 (制服尺碼表)

Appendix 1 (Uniform Size Chart)

Kelme size chart

球衣及 Polo 恤

Sizes (Asian)	S	M	L	XL	2XL	3XL	4XL
身長 (cm)	65	67	69	71	73	75	77
胸闊 (cm)	48	50	52	54	56	58	60
袖長 (cm)	21	21.5	22	22.5	23	23.5	24



衛衣、外套及風褸

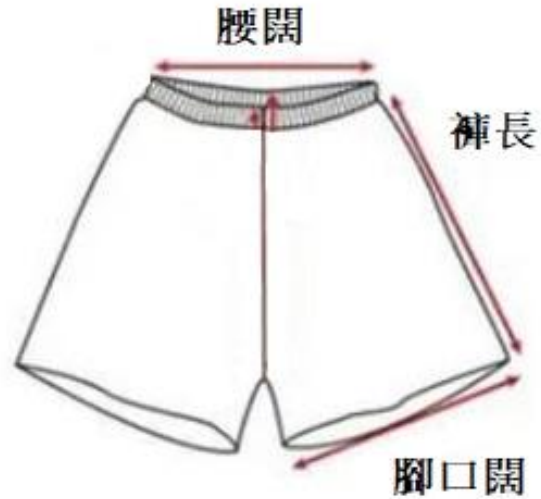
Sizes (Asian)	S	M	L	XL	2XL	3XL	4XL
身長 (cm)	64	66	68	70	72	74	76
胸闊 (cm)	52	54	56	58	60	62	64
袖長 (cm)	74	76	78	80	82	84	86





短褲

Sizes (Asian)	S	M	L	XL	2XL
褲長 (cm)	44.5	46	47.5	49	50.5
腰闊 (cm)	32	33.5	35	36.5	38
腳口闊 (cm)	27	28	29	30	31



長褲

Sizes (Asian)	S	M	L	XL	2XL
褲長 (cm)	93.5	96	98.5	101	103.5
腰闊 (cm)	32	33.5	35	36.5	38

